



// PT

As banheiras e bases de duche da SANINDUSA são de fácil manutenção. Após cada utilização, limpe resíduos de sabonete ou shampoo. De uma forma geral, recomenda-se, uma limpeza semanal completa, com água e sabão neutro ou detergente. Nunca usar pós abrasivos ou detergentes líquidos/cremosos com abrasivos. Para um acabamento perfeito, limpar com a ajuda de um pano suave e seco ou com um pano de camurça.

Atenção ⚠ Deverá ter-se especial atenção à necessidade de colocação de um tapete antiderrapante, ou em alternativa, de uma toalha ou toalha de saída de duche/banho, sobre a superfície da base/banheira, por forma a evitar acidentes.

// EN

SANINDUSA bath and shower trays are of easy maintenance. After each use, wipe the remains of soap and/or shampoo. In general it is recommended a weekly complete cleaning with water and neutral soap or detergent. Never use abrasive powders/detergents or liquid/creamy detergents with abrasives. For a perfect cleansing finishing, clean with a soft dry cloth or a chamois leather cloth.

Warning ⚠ Particular attention should be taken to ensure the placement of an anti-slip mat or in alternative a towel or douche/bath exit towel on the surface of the shower tray/bath in order to prevent accidents.

// ES

Las bañeras y platos de ducha de SANINDUSA son fáciles de mantener. Después de cada uso, limpie los residuos de jabón o champú. En general, se recomienda una limpieza semanal completa con agua y jabón o detergente suave. Nunca utilice polvos abrasivos o detergentes líquidos o cremosos con abrasivos. Para un acabado perfecto, limpiar con la ayuda de un paño suave y seco o con una gamuza.

Atención ⚠ Debe tener-se atención a la necesidad de colocar una estera antideslizante, o alternativamente, una toalla o toalla de salida de ducha/baño sobre el plato de ducha/baño sobre el plato de ducha o bañera, con el fin de evitar accidentes.

// FR

Les baignoires et receveurs de douche SANINDUSA sont d'entretien facile. Après chaque utilisation, nettoyez les restes de savonnette et/ou shampooing. D'une façon générale, on recommande le nettoyage hebdomadaire complet avec de l'eau et savon ou détergent neutre. Ne jamais utiliser de poudres abrasives ou détergents liquides/crèmeux avec des abrasifs. Pour une finition parfaite, nettoyez avec l'aide d'un tissu souple et sec ou avec un tissu de chamois.

Attention ⚠ Lorsqu'elle est mouillée, la surface de la plupart des receveurs de douche devient plus glissante, particulièrement lors de l'utilisation de savon, shampooing, gel douche. La mise en place d'un tapis antidérapant permet de prévenir ce type d'accident.

// IT

I Vasche da bagno e i piatti doccia SANINDUSA sono di facile manutenzione. Dopo ogni utilizzo, pulire i resti di sapone e / o shampoo. In generale, si consiglia la pulizia completa settimanale con acqua e sapone o detergente. Non usare detersivi in polvere o detergenti liquidi / cremosi con abrasivi. Per una finitura perfetta, pulire con un panno morbido e asciutto o panno di pelle di camoscio.

Attenzione ⚠ Particolare attenzione deve essere adottata per garantire il posizionamento di un tappeto antiscivolo o in alternativa un asciugamano o un telo da uscita da bagno / doccia sulla superficie del piatto doccia / vasca, al fine di evitare incidenti.

// RU

SANINDUSA ванн и душевых поддонов являются простота в обслуживании. После каждого использования протирать остатки мыла и / или шампуня. В общем, рекомендуется еженедельно полную очистку воды и нейтрального мыла или моющего средства. Никогда не используйте абразивные порошки / моющие средства или жидкости / кремный моющие средства с абразивными материалами. Для идеальной отделки чистка, чистка мягкой сухой тканью или тканью, замшей.

Внимание ⚠ Особое внимание следует уделить обеспечению размещения анти - скользить коврик или в альтернативной полотенце или выхода душ / ванна полотенце, на поверхности лотка душ / ванна, чтобы предотвратить несчастные случаи.